

防範新型冠狀病毒肺炎 入境健康聲明卡

Novel Coronavirus Health Declaration Card

姓名 Name	性別 Gender ☐ 男性 Male ☐ 女性 Female ☐ 其他 Other	身分證/護照號碼 ID card No. / Passport No.
航/船班 Flight No./ Vessel Name	在臺聯絡電話 Telephone in Taiwan 手機 Cell _____ 市話 Tel _____	
請問您過去 14 天是否有下列情形 During the past 14 days, 1. 有發燒、咳嗽或呼吸急促症狀 (已服藥者亦需填寫「是」)? Have you had fever, cough, or shortness of breath? (for those who had taken medications, please answer "Yes") ☐ 是 YES : ☐ 發燒 Fever ☐ 咳嗽 Cough ☐ 呼吸急促 Shortness of breath ☐ 否 No 2. 去過哪些地區? Have you been to ? ☐ 中國大陸, China : 省份 Province _____ ☐ 香港, Hong Kong ☐ 澳門, Macao ☐ 以上皆無, None of above		
★入境 14 天內若有出入公眾場所，請務必佩戴口罩！ ★依傳染病防治法第 58 條規定，入境旅客應誠實填寫及繳交至疾管署檢疫站或入境證照查驗櫃檯，並配合必要檢疫措施；如有拒絕、規避妨礙或填寫不實者，依法處新臺幣 1-15 萬元罰鍰。 ★Be sure to wear a mask in public places during following 14 days. ★According to Article 58 of the Communicable Disease Control Act, inbound passengers are required to accurately fill out and submit this card to Taiwan CDC quarantine stations or immigration counters upon arrival, and follow quarantine regulations. Any person who refuses, evades or obstructs abovementioned measures shall be fined NT\$10,000 up to NT\$150,000.		
旅客簽名 Signature	中央流行疫情指揮中心 衛生福利部疾病管制署 關心您 Thank you for your cooperation.	
入境日期 Date of Entry YYYY /MM /DD	Central Epidemic Command Center Taiwan Centers for Disease Control	

請續填背面

開南大學 Kainan University

防範嚴重特殊傳染性肺炎(武漢肺炎)-健康聲明卡

Novel Coronavirus(Wuhan pneumonia) - Health Declaration Card

一、基本資料 Personal Information

1. ☐教師 Teaching Faculty、☐職員Administrative Faculty、☐學生 Students、☐其他Others：
2. 姓名Name：
3. 單位 Office (系所Department、年級 School year、班級 Class)：
4. 學號 Student ID number (教職員免填 Faculties no need to fill out)：
☐住宿，寢室號 In-Campus Dormitory, Room Number：
☐校外租屋 Off-campus accommodation
☐住家裡 Live with Family(親友家 Relatives or friends)
5. 現住處地址 Current Address：
6. 手機號碼 Cellphone Number：

二、旅遊史及健康狀況調查 Survey of travel history and health conditions：

1. 自 109 年 2 月 3 日起至是否有出國旅遊史？ Have you had travel history since February 3rd, 2020?
☐是 Yes (續答 2 continue to Q.2) ☐否 No (跳答 4 Skip to Q.4)
2. 出國地點 Destination：
出國時間 Date of Departure： 年 月 日 (YY/MM/DD)
3. 自何處入境 Cities visited prior to arrival?
入境時間 Date of Arrival： 年 月 日 (YY/MM/DD)
4. 是否曾接受居家隔離？ Have you ever been under home quarantine?
☐是 Yes，居家隔離原因 The reason of home quarantine：
☐新冠肺炎確診個案 Confirmed case of Novel Coronavirus
☐曾與確診個案接觸隔離期間為 The duration of home quarantine due to the contact with confirmed cases in person：
從 109 年 月 日 109 年 月 日 Since 2020/ MM/DD to 2020/ MM/DD
☐否 NO
5. 是否曾接受居家檢疫？ Have you ever been under home quarantine for inspection?
☐是，從 109 年 月 日 到 109 年 月 日 Since 2020/ MM/DD to 2020/ MM/DD
☐否 No
6. 目前是否出現下列症狀？有則打勾(可複選) ☐無
☐發燒Fever ☐咳嗽Cough ☐鼻塞流鼻水Nasal congestion, runny nose ☐喉嚨痛Sore throat
☐結膜炎Conjunctivitis ☐腹瀉Diarrhea ☐其他 Others：
7. 以上填答屬實，絕無虛假，倘有造假，依傳染病防治法懲處。

The above answers are true and there is no falsehood. If there is any fraud, punishment will be made in accordance with the Law on Prevention and Control of Infectious Diseases.

切結簽名 Signature： 身分證字號 ID Number/ Passport Number：
填寫日期 Filling Date： 年 月 日(YY/MM/DD)

※請續填背面 Go on to the next page